

# INSTRUCTION BOOKLET



**MODEL: 8433325501105**

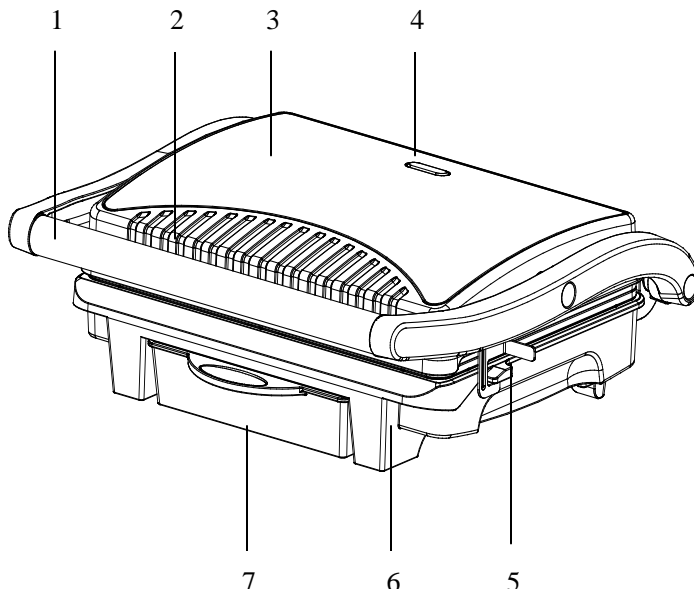
**GB**

## **IMPORTANT SAFEGUARDS**

### **• READ ALL INSTRUCTIONS**

- Use only on AC 220V~240V Volt,50~ 60 Hz. Use only for household.
- Do not touch hot surfaces. Use handles.
- To protect against risk of electric shock, do not immerse the cord, plug or cooking unit in water or any other liquid.
- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning appliance.
- Do not operate any appliance with a damaged has malfunctioned or has been damaged in any manner. In order to avoid the risk of an electric shock, never try to repair the Press Grill yourself. Take it to an authorized service station for examination and repair. An incorrect reassembly could present a risk of electric shock when the Press Grill is used.
- The use of accessory attachments not recommended by the manufacturer may result in fire, electrical shock, or risk of injury to persons.
- Do not use outdoors or for commercial purposes.
- Do not let power cord hang over the edge of the table or counter, or touch hot surfaces.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner or heated oven.
- Unplug the unit when finished using.
- Do not intend to operate by means of an external timer or separate remote-control system.
- Extreme caution must be exercised when moving an appliance.

## **PARTS IDENTIFICATION**



1. Handle
2. Upper Housing
3. Decorative panels
4. Ready Light
5. Clasp to fasten handle
6. Bottom Housing
7. Oil Tray

## BEFORE FIRST USE

- Read all instructions carefully and keep them for future reference.
- Remove all packaging
- Clean the Cooking Plates by wiping a sponge or cloth dampened in warm water.

**DO NOT IMMERSE THE UNIT AND DO NOT RUN WATER DIRECTLY ONT THE COOKING SURFACES.**

- Dry with a cloth or paper towel.
- For best results, lightly coat the cooking plates with a little cooking oil or cooking spray.

**Notice: When your Grill Toaster is heated for the first time, it may emit slight smoke or odor. This is normal with many heating appliances. This does not affect the safety of your appliance.**

## HOW TO USE

- Close the Grill Toaster and plug it into the wall outlet, you will notice that the ready light will come on, indicating that the Grill Toaster has begun preheating.
- It will take approximately 3 minutes to reach baking temperature, the ready light will goes off.
- Open the Grill Toaster, put the sandwich, meat or other foods on the bottom cooking plate.
- Close the Grill Toaster. The ready light will go on again.

• Cook for about 3 to 8 minutes, the ready light goes off again, or until golden brown, adjusting the time to suit your own individual taste.

- When the foods is cooked use the handle to open the lid. Remove the food with the help of a plastic spatula. Never use metal tongs or a knife as these can cause damage to the non-stick coating of the cook plates.
- Once you are finished cooking, disconnect the plug from the wall outlet and leave unit open to cool.

## CLEANING AND CARE

- Always unplug the Grill Toaster and allow it to cool before cleaning. The unit is easier to clean when slightly warm. There is no need to disassemble Grill Toaster for cleaning. Never immerse the Grill Toaster in water or place in dishwasher.
- Wipe cooking plates with a soft to remove food residue. For baked on food residue squeeze some warm water mixed with detergent over the food residue then clean with a non abrasive plastic scouring pad or place wet kitchen paper over the grill to moisten the food residue.
- Do not use anything abrasive that can scratch or damage the non-stick coating.
- Do not use metal utensils to remove your foods, they can damage the non-stick surface.
- Wipe the outside of the grill toaster with a damp cloth only. Do not clean the outside with any abrasive scouring pad or steel wool, as this will damage the finish. Do not immerse in water or any other liquid.
- Do not place in the dishwasher.

• Remove and empty the drip tray after each use and wash the tray in warm, soapy water. Avoid the use of scouring pads or harsh detergents as they may damage the surface.

Rinse and dry thoroughly with a clean, soft cloth and replace.

## STORAGE

- Always unplug the Grill Toaster before storage.
- Always make sure the Grill Toaster is cool and dry before string.

- The power cord can be wrapped around the bottom of base for storing.

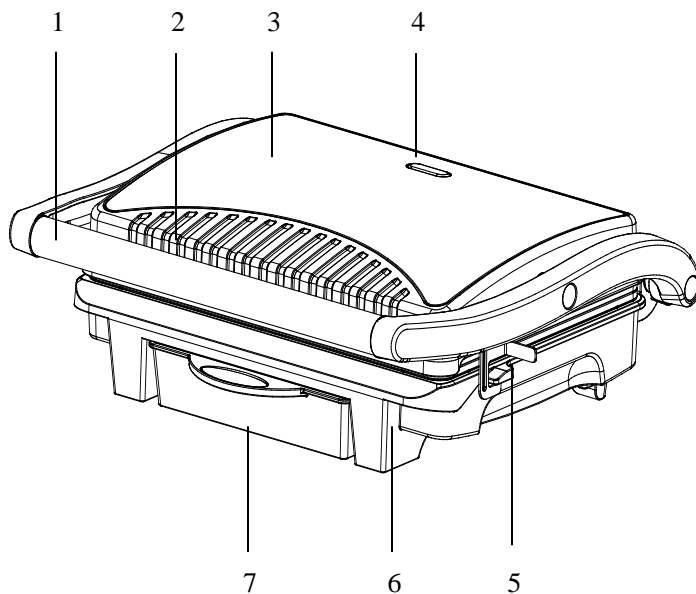
**Warranty: 2 Years**

**ES**

## **MEDIDAS DE SEGURIDAD IMPORTANTE**

- LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES.
- Este aparato funciona a 220V-240V, 50-60Hz. Este aparato se debe utilizar únicamente para el uso doméstico.
- No toque las superficies calientes. Utilice las asas o los mandos.
- Como medida de protección contra las descargas eléctricas, no sumerja el cable, el enchufe o el aparato en agua o cualquier otro líquido.
- La supervisión de cerca es necesaria cuando cualquier aparato se use por o cerca de los niños.
- Desenchufe el aparato del tomacorriente cuando no se use y antes de limpiar. Permita que se enfríe antes de colocar o quitar las partes y antes de limpiar.
- No utilice el dispositivo con un cable de alimentación dañado, si ha sufrido un mal funcionamiento o ha sido dañado de una manera u otra. Para evitar cualquier riesgo de cortocircuito, no intente reparar la parrilla usted mismo. Preferiblemente llévela a un centro de servicio autorizado para que sea revisada y reparada. Un montaje incorrecto puede llevar a un cortocircuito cuando vuelva a utilizar la parrilla.
- El uso de accesorios no recomendados por el fabricante del aparato puede ocasionar incendio, choque eléctrico o lesiones a las personas.
- No la utilice al aire libre o con fines comerciales.
- No coloque este dispositivo sobre o cerca de hornillas de gas o eléctricas o de un horno caliente.
- Desenchufe el dispositivo después de usarlo.
- Tenga mucho cuidado cuando quiera desplazar el dispositivo.
- El aparato no se debe poner en funcionamiento a través de un temporizador externo o de un sistema de mando a distancia.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el servicio post venta para evitar cualquier peligro

## IDENTIFICACIÓN DE LAS PIEZAS



1. Asa
2. Carcasa superior
3. Paneles decorativos
4. Luz de Preparado
5. Broche para sujetar la manija
6. Carcasa inferior
7. Colector de aceite

## ANTES DEL PRIMER USO

- Lea todas las instrucciones cuidadosamente y guárdelas para referencias futuras
- Retire el embalaje
- Limpie las placas de cocción con una esponja o paño humedecido con agua tibia.

**NO SUMERJA EL DISPOSITIVO Y NO DEJE CAER AGUA DIRECTAMENTE SOBRE LAS SUPERFICIES DE COCCIÓN.**

- Seque el dispositivo con un paño o una hoja de papel.
- Para obtener los mejores resultados, cubrir ligeramente las placas de cocción con un poco de aceite o aceite en aerosol.

**Nota: Cuando caliente la parrilla por primera vez, puede que esta emita un poco de humo o ligero olor. Esto es muy normal en muchos aparatos de cocción. Esto no afectará la seguridad de su dispositivo.**

## MODO DE EMPLEO

- Cierre la parrilla y conéctela a la toma de corriente. Usted notará que las luces de preparado y de marcha se iluminan, lo que indica que el precalentamiento de la parrilla está empezando.

- Se tarda unos 3 minutos para llegar a la temperatura de cocción. En este punto la luz de preparado se apaga.
- Abra la parrilla, coloque los bocatas, carne u otros tipos de alimentos en la parrilla de cocción inferior.
- Cierre la parrilla. La luz de preparado se volverá a encender.
- Dejar cocer unos 3-8 minutos – la luz de preparado se volverá a apagar - o bien, déjela cocer hasta obtener un color bronceado. Ajuste el tiempo de cocción a su gusto.
- Cuando la comida se cocine, utilice la palanca para abrir la tapa. Saque la comida con una espátula de plástico resistente al calor. Nunca use ganchos de metal o cuchillos, estos pueden dañar la capa antiadherente de las parrillas de cocción.
- Una vez terminada la cocción, desconecte la unidad y déjela abierta para que se enfríe.

## **LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO**

- Siempre ha de desenchufar la parrilla y dejar que se enfríe antes de limpiarla. El dispositivo es más fácil de limpiar cuando está tibio. No hay necesidad de desmontarlo para limpiarlo. No lo sumerja nunca en agua ni lo coloque en el lavavajillas.
- Limpie las parrillas con un paño suave para eliminar los residuos de comida. Para los residuos de alimentos cocidos, pase un poco de agua tibia mezclada con detergente y luego seque con una esponja de plástico limpia y no abrasiva; o en su defecto ponga una toalla de papel mojada en la parrilla para humedecer el residuo.
- No utilice ningún tipo de abrasivos que puedan rayar o dañar la capa antiadherente.
- No use utensilios de metal para remover la comida ya que estos pueden dañar la superficie antiadherente.
- Limpie el exterior de la parrilla sólo con un paño húmedo. No limpie el exterior con una esponja abrasiva o lana de acero que puedan dañar el acabado. No lo sumerja en agua u otros líquidos.
- No lo coloque en el lavavajillas.
- Retire y vacíe el colector de aceite después de cada uso y lávelo con agua caliente y jabón. No utilice abrasivos o detergentes fuertes, estos podrían dañar su superficie. Enjuague y seque con un paño suave y limpio y vuelva a ponerlo en su lugar.

## **ALMACENAMIENTO**

- Desenchufe siempre la parrilla antes de su almacenamiento.
- Asegúrese siempre de que la parrilla esté fría y seca antes de asegurarla.
- Se puede enrollar el cable alrededor de la base para guardarla.

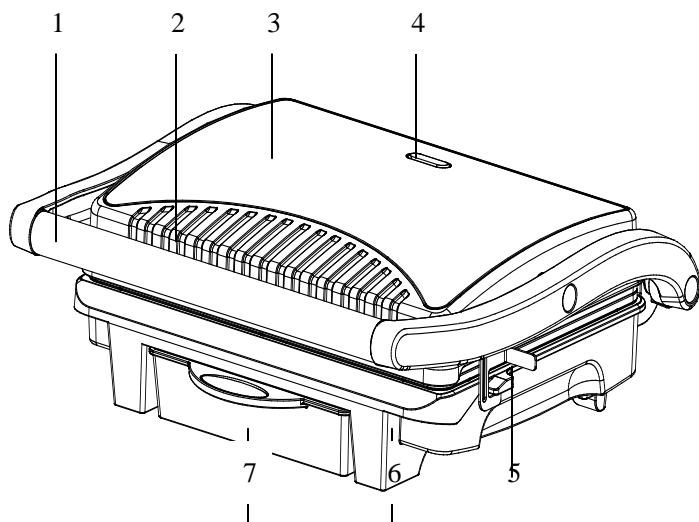
**GRANTÍA: 2 AÑOS**

IT

## MISURE DI SICUREZZA IMPORTANTI

- LEGGERE TUTTE LE ISTRUZIONI
- Utilizzare solo su AC 220V ~ 240V Volt, 50 ~ 60 Hz. Utilizzare solo per uso domestico.
- Non toccare le superfici calde. Utilizzare le maniglie.
- Per evitare il rischio di scosse elettriche, non immergere il cavo, la spina o unità di cottura in acqua o altri liquidi.
- Occorre una stretta sorveglianza quando un qualsiasi apparecchio viene utilizzato in presenza di bambini.
- Togliere la spina dalla presa di corrente quando non è in uso e prima della pulizia. Lasciar raffreddare prima di inserire o rimuovere pezzi e prima appliance di pulizia.
- Non utilizzare la macchina con un danneggiato non funziona correttamente o è stato danneggiato in qualsiasi modo. Al fine di evitare il rischio di una scossa elettrica, non provare a riparare la stampa Grill da soli. Portalo a un centro di assistenza autorizzato per l'esame e la riparazione. Un rimontaggio errato potrebbe presentare un rischio di scosse elettriche quando si utilizza la stampa Grill.
- L'uso di accessori non consigliati dal produttore può provocare incendi, scosse elettriche, o il rischio di lesioni alle persone.
- Non utilizzare all'aperto o per scopi commerciali.
- Non lasciare il cavo di alimentazione penda dal bordo del tavolo o del contatore, o contatto con superfici calde.
- Non posizionare sopra o in prossimità di un bruciatore a gas caldo o elettrico o forno caldo.
- Scollegare l'unità quando terminato di utilizzare.
- Non intende operare per mezzo di un timer esterno o un sistema di comando a distanza separato.
- cautela estrema deve essere esercitata quando si sposta un apparecchio.

## IDENTIFICAZIONE DELLE PARTI



- 1.Maniglia
- 2.alloggiamento superiore
- 3.Pannelli decorative
- 4.Start luce
- 5.Chiusura per fissare
- 6.Housing fondo
- 7.Vassoio Oil



## **PRIMA DELL'USO**

- Leggere attentamente tutte le istruzioni e di conservarle per riferimento futuro.
- Rimuovere tutti gli imballaggi
- Pulire le piastre di cottura strofinando una spugna o un panno inumidito con acqua tiepida.

NON immergere l'unità e non sono in ACQUA DIRETTAMENTE ONT superfici di cottura.

- Asciugare con un panno o carta.
- Per ottenere i migliori risultati, leggermente coprire le piastre di cottura con un po 'di olio spray di cottura o la cottura.

**Avviso: Quando la griglia tostapane viene riscaldato per la prima volta, può emettere fumo luce o l'odore. Questo è normale con molti apparecchi di riscaldamento. Ciò non pregiudica la sicurezza del vostro apparecchio.**

## **COME USARE**

- Chiudere la griglia tostapane e collegarlo alla presa a muro, si noterà che la spia Pronta si accende, indicando che la griglia tostapane è iniziato il preriscaldamento.
- Ci vorranno circa 3 minuti per raggiungere la temperatura di cottura, la luce si spegne pronto va.
- Aprire la griglia tostapane, mettere il panino, carne o altri alimenti sulla piastra di cottura inferiore.
- Chiudere la griglia tostapane. La luce pronto andrà di nuovo.
- Far cuocere per circa 3 a 8 minuti, la spia Pronta si spegne di nuovo, o fino a doratura, regolando il tempo per soddisfare il proprio gusto individuale.
- Quando i cibi è cotto usare la maniglia per aprire il coperchio. Rimuovere il cibo con l'aiuto di una spatola di plastica. Non usare mai pinze di metallo o di un coltello come questi possono causare danni al rivestimento antiaderente delle piastre di cottura.
- Una volta finito di cottura, staccare la spina dalla presa di corrente e lasciare aperta unità raffreddare.

## **PULIZIA E CURA**

- Scollegare sempre la griglia tostapane e lasciarla raffreddare prima della pulizia. L'unità è più facile da pulire, quando un po 'caldo. Non vi è alcuna necessità di smontare griglia tostapane per la pulizia. Mai immergere la griglia tostapane in acqua o posto in lavastoviglie.
- Pulire piastre di cottura con un panno morbido per rimuovere residui di cibo. Per cotta su residui di cibo spremere un po 'di acqua calda mescolata con un detergente sulla residui di cibo poi pulire con un tampone non abrasivo plastica abrasivi o luogo carta da cucina bagnata sopra la griglia per inumidire il residui di cibo.

- Non utilizzare nulla abrasivi che possono graffiare o danneggiare il rivestimento antiaderente.
- Non utilizzare utensili metallici per rimuovere i vostri cibi, possono danneggiare la superficie antiaderente.
- Pulire la parte esterna del tostapane griglia con un panno umido. Non pulire la parte esterna con una lana abrasiva spugnetta abrasiva o acciaio, per non danneggiare la finitura. Non immergere in acqua o altri liquidi.
- Non mettere in lavastoviglie.
- Rimuovere e svuotare la vaschetta di raccolta dopo ogni utilizzo e lavare il vassoio in acqua calda e sapone. Evitare l'uso di pagliette o detergenti aggressivi in quanto potrebbero danneggiare la superficie. Risciacquare e asciugare accuratamente con un panno pulito, morbido e sostituire.

## **CONSERVAZIONE**

- Scollegare sempre la griglia tostapane prima dello stoccaggio.
- Assicurarsi sempre che la griglia tostapane è fresco e asciutto prima stringa.
- Il cavo di alimentazione può essere avvolto intorno alla parte inferiore della base per la memorizzazione.

**Garanzia: 2 anni**

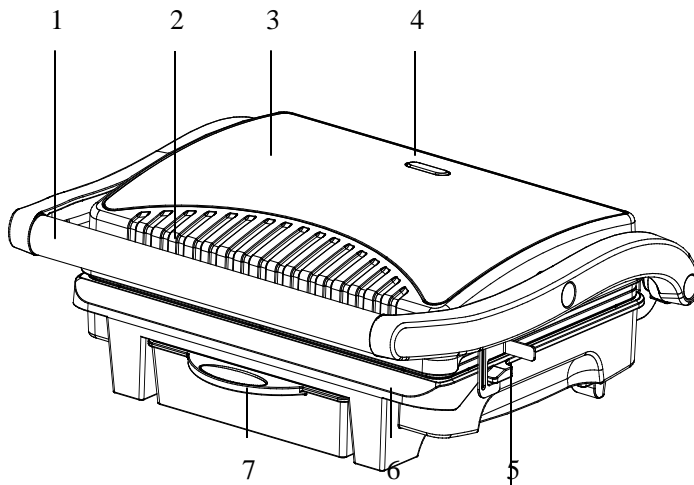
PT

## INFORMAÇÕES IMPORTANTES

### • LEIA TODAS AS INSTRUÇÕES

- Use somente em AC 220V ~ 240V volts , 50 Hz ~ 60. Use apenas para uso doméstico  
Não toque em superfícies quentes.
- Para proteger risco de choque elétrico , não mergulhe o cabo, a ficha ou a unidade de cozimento em água ou qualquer outro líquido.
- Estreita supervisão é necessária quando o aparelho for usado por ou perto de crianças.
- Desligue da tomada quando não estiver em uso e antes de limpar . Deixe arrefecer antes de colocar ou retirar peças e antes da limpeza do aparelho
- Não utilize um aparelho que esteja danificado, tenha uma anomalia ou tenha - sido danificado de alguma maneira. A fim de evitar o risco de um choque elétrico, nunca tente reparar o Grill voçe mesmo. Leve-o a uma estação de serviço autorizado para exame e reparação. Uma montagem incorrecta pode apresentar um risco de choque elétrico quando o Grill for usado.
- O uso de acessórios não recomendados pelo fabricante pode resultar em incêndio, choque elétrico ou risco de ferimentos em pessoas .
- Não use ao ar livre ou para fins comerciais.
- Não deixe que o cabo de alimentação fique pendurado na extremidade da mesa ou da bancada . ou toque em superfícies quentes .
- Não colocar sobre ou perto de um fogão a gás ou elétrico ou forno aquecido.
- Desligue o aparelho quando terminar de usar.
- Não pretende operar por meio de um temporizador externo ou sistema de controle remoto separado.
- Deve de ter um cuidado extremo ao mover o aparelho.

## PARTS IDENTIFICATION



- 1.Asa
- 2.Carcaça superior
- 3.Painél decorativo
- 4.Luz indicadora
- 5.Fecho para prender a asa
- 6.Carcaça inferior
- 7.Tabuleiro gorduras

## ANTES DO PRIMEIRO USO

- Leia todas as instruções cuidadosamente e guarde-as para referências futura.
- Retire todas as embalagens
- Limpe as placas de cozinhar - utilize uma esponja ou pano embebido em água morna.
- NÃO mergulhe o aparelho em água. Seque com um pano ou com papel de cozinha
- Para melhores resultados, levemente revestir as placas de cozinhar com um pouco de óleo de cozinha ou spray de cozinha .

Aviso : Quando o Grill Toaster é aquecida pela primeira vez , ele pode emitir ligeiro fumo ou odor. Isso é normal com muitos aparelhos de aquecimento . Isso não afeta a segurança do seu aparelho.

## COMO USAR

- Feche a Grill Torradeira e ligá-lo à tomada de parede , você vai notar que a luz de pronto acende - indicando que o Grill Torradeira começou o pré-aquecimento
- Vai demorar cerca de 3 minutos para atingir a temperatura de cozinhado, apagando-se a luz
- Abra o Grill Torradeira, coloque o sanduíche, carne ou outros alimentos sobre a placa de cozinhar inferior
- Feche a Grill Toaster. A luz de pronto vai continuar novamente.
- Cozinhe por cerca de 3 a 8 minutos , a luz de pronto se apaga novamente, ou até é dourar , ajustando o tempo para se adequar ao seu próprio gosto individual.
- Quando os alimentos se cozinham use a alça para abrir a tampa . Remova o alimento com a ajuda de uma espátula de plástico . Nunca use pinças de metal ou uma faca, porque estes podem causar danos ao revestimento antiaderente das placas de cozinhar
- Uma vez que você termine de cozinhar , desligue a ficha da tomada da parede e deixe a unidade aberta para arrefecer.

## LIMPEZA E CUIDADO

- Desligue sempre o Grill Torradeira e deixe-o esfriar antes de limpar. A unidade é mais fácil de limpar quando um pouco quente. Não há necessidade de desmontar Grill Torradeira para limpeza . Nunca mergulhe o Grill Toaster em água ou coloque na máquina de lavar louça .
  - Limpe as placas de cozinhar com um pano macio para remover resíduos de alimentos. Para retirar os resíduos dos alimentos, esprema um pouco de água morna misturada com detergente sobre o resíduo do alimento, em seguida limpe com uma espátula de plástico de limpeza não abrasivo ou coloque papel de cozinha molhado sobre a grade para umedecer o resíduo alimentar
  - Não use nada abrasivo que possa riscar ou danificar o revestimento antiaderente
  - NÃO usar utensílios de metais para remover alimentos, eles podem danificar a superfície antiaderente
  - Limpe a parte externa da torradeira grelha com um pano húmido. Não limpe o exterior com qualquer esfregão ou lâ de aço abrasivo , pois isso irá danificar o acabamento. Não mergulhe em água ou qualquer outro líquido.
  - Não colocar na máquina de lavar louça.
- Remova e esvazie a bandeja de limpeza após cada utilização e lave a bandeja em água morna e sabão . Evitar o uso de esfregões ou detergentes abrasivos , pois podem

danificar a superfície .

Enxaguar e secar com um pano limpo, macio e substituir.

## **ARMAZENAMENTO**

- Desligue sempre o Grill Torradeira antes do armazenamento.
- Certifique-se sempre de que o Grill Toaster esta frio e seco antes de guarda-lo.
- O cabo de energia pode ser enrolado em torno da parte inferior da base para armazenamento .

**GARANTIA : 2 ANOS**

# PL

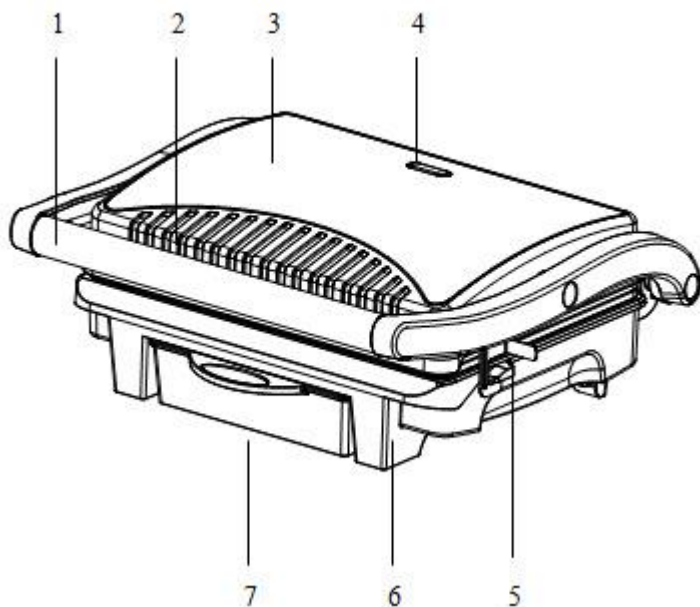
## WARUNKI BEZPIECZEŃSTWA

- Przeczytaj całą instrukcję
- Stosować tylko na AC 220V ~ 240V Volt, 50 ~ 60Hz. Używaj tylko do użytku domowego.
- Nie dotykać gorących powierzchni. Za pomocą uchwytów.
- Aby uniknąć ryzyka porażenia prądem, nie zanurzaj kabla, wtyczki lub urządzenia do gotowania w wodzie lub innej cieczy.
- Ścisły nadzór jest konieczny, gdy urządzenie jest używane przez dzieci lub w ich pobliżu.
- Wyjąć wtyczkę z gniazdka, kiedy nie jest w użyciu oraz przed czyszczeniem. Pozostawić do ostygnięcia przed założeniem lub wyjmowaniem części i przed czyszczeniem urządzenia.
- Nie używaj tego urządzenia jeżeli zostało ono w jakikolwiek sposób uszkodzone.

W celu uniknięcia ryzyka porażenia prądem elektrycznym, nie wolno samodzielnie naprawiać sprzętu. Należy wziąć go do autoryzowanego punktu serwisowego w celu zdiagnozowania problemu i **naprawy. Niewłaściwy montaż może stworzyć ryzyko porażenia prądem.**

- Użycie akcesoriów nie zalecanych przez producenta, może spowodować pożar, porażenie prądem lub ryzyko obrażeń osób.
- Nie stosować na zewnątrz lub do celów handlowych.
- Nie pozwól, aby przewód zasilający zwisał z krawędzi stołu lub blatu dopilnuj aby nie dotykał gorących powierzchni.
- Nie należy umieszczać na lub w pobliżu gorącego palnika gazowego/elektrycznego lub na nagrzanym piekarniku.
- Po skończeniu użytkowania ,zawsze pamiętaj o odłączeniu od sieci.
- Zachowaj szczególną ostrożność podczas przenoszenia urządzenia.
- Podłączenie sprzętu wymaga osoby w upoważnieniu (elektryk, serwisant)

## OPIS PRODUKTU



**1.Uchwyt**

**2.G órna obudowa**

**3.Panel dekoracyjny**

**4.Światło gotowości**

**5.Rączką mocująca uchwyt**

**6.Sp ód obudowy**

**7.Tacka na olej**

### **PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM**

- Zapoznaj się z instrukcją i zachowaj ją na przyszłość.
- Usuń wszystkie opakowania
- Oczyszczyć płytę grzewczą przecierając delikatnie szmatką ciepłą wodą.

### **NIE ZANURZAĆ GRILLA I NIE LAĆ WODY BEZPOŚREDNIO NA POWIERZCHNIĘ GOTOWANIA.**

- Suchą szmatką lub ręcznikiem papierowym.
- W celu uzyskania lepszych rezultatów z pieczenia najlepiej przesmarować powierzchnię grilla olejem roślinnym.

**UWAGA:** Podczas pierwszego użycia opiekacz w trakcie podgrzewania może wmitować dym lub zapach. Jest to zupełnie normalne dla urządzeń grzewczych. Nie ma to wpływu na bezpieczeństwo urządzenia.

## **SPOSÓB UŻYCIA**

- Zamknąć Grill/Toster i podłączyć go do gniazdka. Po zaświeceniu się kontrolki otrzymujemy znak, że grill/toster rozpoczął podgrzewanie.
- Ta operacja trwa około trzech minut, po osiągnięciu odpowiedniej temperatury kontrolka samoczynnie gaśnie.
- Otwórz Grill Toster, następnie umieść kanapkę, mięso lub inne produkty na dolnej płycie grzewczej.
- Zamknij urządzenie, kontrolka zapali się ponownie.
- Gotować przez około 3 do 8 minut (kontrolka zgaśnie). Jeżeli uznasz, że to jest oczekiwany rezultat - poczekaj na porządany.
- Kiedy żywność jest gotowana użyć uchwytu, aby otworzyć pokrywę. Wymywanie żywności tylko za pomocą plastikowej szpatułki. Nigdy nie używaj metalowych szczypcy, czy noża. Metal może trwale uszkodzić powierzchnię non-stick płyty grzewczej.
- Po zakończeniu gotowania, wyjąć wtyczkę z gniazdka i pozostawić urządzenie otwarte do ostygnięcia.

## **CZYSZCZENIE I KONSERWACJA**

- Zawsze należy odłączyć Grill Toster i pozostawić do ostygnięcia przed czyszczeniem. Urządzenie znacznie łatwiej się czyści kiedy jest lekko ciepłe. Nie ma potrzeby rozbierania urządzenia do czyszczenia go. Nie można namaczać w wodzie i myć za pomocą zmywarki.
- Przetrzyj miękką gąbką miejsca w których pozostała żywność. Jeżeli to nie poskutkuje nanieś na delikatną szmatkę detergent z ciepłą wodą i delikatnie zetrzyj. Nie pomaga - możesz użyć mokry ręcznik kuchenny i położyć go na grillu aby nawilżyć zaschnięte miejsce z resztkami pokarmu.
- Nie używaj żadnych ściernych materiałów, które mogą porysować lub uszkodzić powłokę zapobiegającą przywieraniu.
- Nie należy również używać naczyń metalowych, aby usunąć żywność. Tak owe materiały mogą trwale uszkodzić powierzchnię zapobiegającą przywieraniu.
- Wytrzyj zewnętrzną część tostera grill tylko wilgotną ściereczką. Nie należy czyścić obudowę ze ścierną do szorowania lub wełną stalową, ponieważ może to doprowadzić do uszkodzenia lakieru. Nie zanurzać w wodzie lub innej cieczy.
- Nie należy umieszczać w zmywarce.
- Wyjąć i opróżnić tacę ociekową po każdym użyciu i myć w ciepłej wodzie z mydłem. Unikaj



korzystania z myjek i żrących środków czyszczących, ponieważ mogą one uszkodzić powierzchnię.

Dokładnie spłukać i osuszyć czystą, miękką szmatką.

### **PRZECHOWYWANIE**

- Dłuższą chwilę przed schowaniem należy odłączyć sprzęt po użytkowaniu
- Zawsze upewnij się, że jest chłodny i suchy przed schowaniem.
- Przewód zasilający może być owinięty wokół dolnej części podstawy.

**Gwarancja: 2 lata**

DE

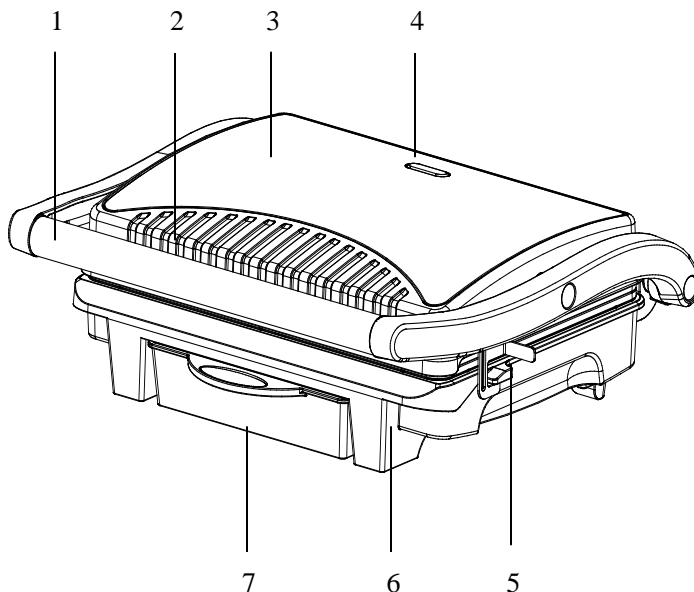
## WICHTIGE SICHERHEITSMASSNAHMEN

- Lesen Sie alle Anweisungen
- Verwenden Sie nur auf AC 220 V bis 240 V Volt, 50 ~ 60 Hz. Verwenden Sie nur für den Haushalt.
- Berühren Sie keine heißen Oberflächen. Verwenden Sie Griffe.
- Zum Schutz vor Gefahr eines elektrischen Schlags, nicht das Kabel, Stecker oder Kocheinheit in Wasser oder andere Flüssigkeiten tauchen.

Eine enge Überwachung • ist erforderlich, wenn das Gerät von oder in der Nähe von Kindern verwendet wird.

- Ziehen Sie aus der Steckdose, wenn sie nicht in Gebrauch und vor der Reinigung. Lassen Sie vor dem Aufsetzen zu kühlen oder Teile abnehmen, und vor dem Gerät reinigen.
- Verwenden Sie kein Gerät mit einem beschädigten betreiben ist gestört oder in irgendeiner Weise beschädigt wurde. Um die Gefahr eines elektrischen Schlages zu vermeiden, versuchen Sie nie selbst die Presse Grill zu reparieren. Nehmen Sie es zu einem autorisierten Service-Station für Prüfung und Reparatur. Eine falsche Zusammenbau könnte die Gefahr eines elektrischen Schlags, wenn die Presse Grill verwendet wird.
- Die Verwendung von Zubehörteilen nicht vom Hersteller empfohlen wird, kann zu einem Brand, einem elektrischen Schlag oder Verletzungsgefahr für Personen zur Folge haben.
- Verwenden Sie nicht im Freien oder für kommerzielle Zwecke.
- Verwenden Sie keine Stromkabel hängen über den Rand des Tisches oder Zähler, oder heiße Flächen berühren lassen.
- Legen Sie nicht auf oder in der Nähe eines heißen Gas- oder Elektrobrenner oder heizten Ofen.
- Trennen Sie das Gerät, wenn Sie fertig werden.
- Verwenden Sie nicht die Absicht, mit Hilfe eines externen Timer oder einer separaten Fernbedienung System zu betreiben.
- Extreme Vorsicht ist geboten, wenn ein Gerät zu bewegen.

## PARTS IDENTIFICATION



1. Handgriff
2. Gehäuseoberteil
3. Dekorplatten
4. Bereitschaftsleuchte
5. Haken zu befestigen Griff
6. untere Gehäuse
7. Ölwanne

## Vor dem ersten Gebrauch

- Lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch und bewahren Sie sie für zukünftige Referenz.
- die gesamte Verpackung entfernen
- Reinigen Sie die Kochstellen von einem Schwamm oder Tuch in warmem Wasser angefeuchtet abwischen.

TAUCHEN SIE NICHT DAS GERÄT UND KEIN WASSER DIREKT ont-Koch RUN.

- Trocknen mit einem Tuch oder einem Papiertuch .
- Die besten Ergebnisse erzielen, die leichte Schulter Mantel die Kochplatten mit ein wenig Speiseöl oder Kochspray .

Hinweis: Wenn Ihr Grill Toaster erhitzt zum ersten Mal, kann es leichter Rauch oder Geruch emittieren. Das ist normal, mit vielen Heizgeräten. Dies gilt nicht für die Sicherheit Ihres Gerätes beeinträchtigen.

## WIE MAN VERWENDET

- Den Grill Toaster schließen und es in die Steckdose stecken, werden Sie feststellen, dass die Bereitschaftslampe leuchtet auf, was darauf hinweist, dass der Grill Toaster Vorheizen hat begonnen.
- Es wird ca. 3 Minuten dauern Backtemperatur, die bereit Licht zu erreichen erlischt.
- Öffnen Sie den Grill Toaster, legte das Sandwich, Fleisch oder andere Lebensmittel auf dem Boden Kochplatte.
- Schließen Sie den Grill Toaster. Die Bereitschaftsanzeige wieder weitergehen wird.
- Kochen Sie für ca. 3 bis 8 Minuten, geht das fertig Licht wieder aus, oder bis sie goldbraun, die Anpassung der Zeit, um Ihre eigenen individuellen Geschmack.
- Wenn die Lebensmittel gekocht wird, um den Griff verwenden, den Deckel zu öffnen. Entfernen Sie die Lebensmittel mit Hilfe einer Kunststoffspatel. Verwenden Sie niemals Metallzangen oder ein Messer, da diese Schäden an der Antihafbeschichtung der Kochplatten verursachen.
- Wenn Sie mit dem Kochen fertig sind, ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und lassen Sie Einheit offen zu kühlen.

## REINIGUNG UND PFLEGE

- Verwenden Sie immer den Grill Toaster ziehen und lassen Sie es vor der Reinigung abkühlen lassen. Das Gerät lässt sich leichter reinigen, wenn etwas warm. Es besteht keine Notwendigkeit Grill Toaster zur Reinigung auseinanderzubauen. Niemals den Grill Toaster in Wasser oder in Geschirrspüler einzutauchen.
  - Wischen Kochplatten mit einem weichen Lebensmittelreste zu entfernen. Für auf Speisereste gebacken quetschen etwas warmes Wasser mit Reinigungsmittel über die Lebensmittelreste dann sauber mit einem nicht Kunststoffschwamm oder Ort nassen Küchenpapier über dem Grill die Speisereste zu befeuchten.
  - Verwenden Sie nicht alles abrasive, dass die Antihaf-Beschichtung zerkratzt oder beschädigt werden.
  - Verwenden Sie Metallgegenstände nicht Ihre Lebensmittel zu entfernen, können sie das nicht haftende Oberfläche beschädigen.
  - Wischen Sie die Außenseite des Grills Toaster mit einem feuchten Tuch. außen reinigen Nicht mit abrasiven Scheuerschwamm oder Stahlwolle, da dies die Oberfläche beschädigen wird. Nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.
  - Legen Sie nicht in der Spülmaschine.
  - Entfernen Sie die Tropfschale nach jedem Gebrauch zu leeren und die Schale in warmem Seifenwasser waschen. Vermeiden Sie den Einsatz von Pads oder scharfen Reinigern Scheuern, da sie die Oberfläche beschädigen können.
- Spülen und trocknen gründlich mit einem sauberen, weichen Tuch ab und zu ersetzen.

## **LAGERUNG**

- Verwenden Sie immer den Grill Toaster vor der Lagerung ziehen.
- Stellen Sie sicher, dass der Grill Toaster ist kühl und trocken sein, bevor String.
- Das Netzkabel kann zum Speichern um die Unterseite der Basis gewickelt werden.

**Garantie: 2 Jahre**

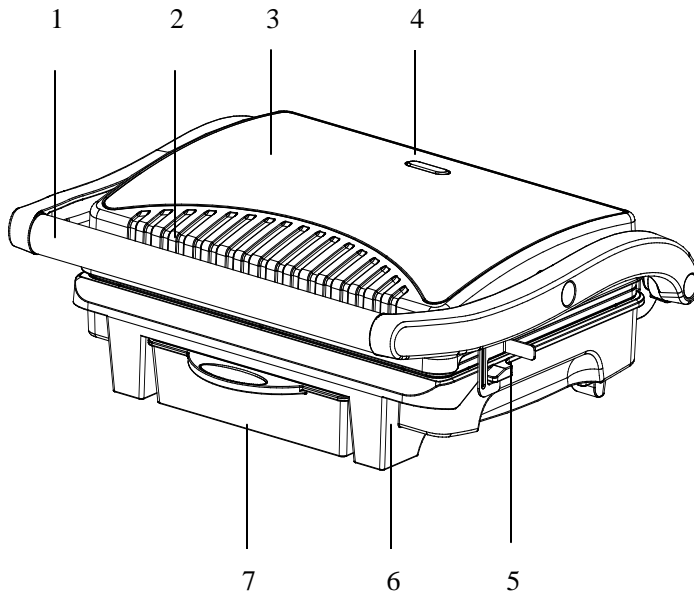
FR

## **PRÉCAUTIONS IMPORTANTES**

### **• LIRE TOUTES LES INSTRUCTIONS**

- *Utiliser uniquement sur AC 220V ~ 240V Volt, 50 ~ 60 Hz. Utilisez uniquement pour les ménages.*
- *Ne pas toucher les surfaces chaudes. Utiliser les poignées.*
- *Pour protéger contre le risque de choc électrique, ne pas immerger le cordon, la fiche ou l'unité de cuisson dans l'eau ou tout autre liquide.*
- *Une surveillance étroite est nécessaire lorsque tout appareil est utilisé par ou près des enfants.*
- *Débranchez l'appareil lorsqu'il ne sert pas et avant le nettoyage. Laisser refroidir avant de mettre ou de retirer des pièces et avant l'appareil de nettoyage.*
- *Ne pas utiliser un appareil avec un endommagé a mal fonctionné ou a été endommagé de quelque façon. Afin d'éviter le risque d'un choc électrique, ne jamais tenter de réparer la presse Grill vous. Prenez-le à une station de service autorisé pour examen et réparation. Un réassemblage incorrect pourrait présenter un risque de choc électrique lorsque la presse Grill est utilisé.*
- *L'utilisation d'accessoires non recommandés par le fabricant peut provoquer un incendie, un choc électrique, ou le risque de blessures.*
- *Ne pas utiliser à l'extérieur ou à des fins commerciales.*
- *Ne laissez pas le cordon pendre sur le bord de la table ou du comptoir, ni toucher des surfaces chaudes.*
- *Ne pas placer sur ou près d'un brûleur à gaz ou électrique ou dans un four chauffé.*
- *Débranchez l'appareil lorsque vous avez terminé à l'aide.*
- *Ne pas l'intention de faire fonctionner au moyen d'une minuterie externe ou un système de contrôle à distance séparé.*
- *Une extrême prudence doit être exercée lors du déplacement d'un appareil.*

## **IDENTIFICATION DES PIÈCES**



1. Poignée
2. Upper logement
3. Panneaux décoratifs
4. Prêt Lumière
5. Fermeur pour fixer la poignée
6. Logement Bottom
7. huile Plateau

## **AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION**

- *Lisez attentivement toutes les instructions et les conserver pour référence future.*
- *Retirez tous les emballages*
- *Nettoyez les plaques de cuisson en essuyant une éponge ou d'un chiffon imbibé d'eau tiède.*

**NE PAS PLONGER L'APPAREIL ET NE COUREZ PAS L'EAU DIRECTEMENT SUR LES SURFACES DE CUISSON.**

- *Sécher avec un chiffon ou une serviette en papier.*
- *Pour de meilleurs résultats, légèrement enduire les plaques de cuisson avec un peu d'huile de cuisson ou de cuisson.*

*Remarque: Lorsque votre Grill Grille-pain est chauffée pour la première fois, il peut émettre une légère fumée ou d'odeur. Ceci est normal avec de nombreux appareils de chauffage. Cela n'a aucune incidence sur la sécurité de votre appareil.*

## **COMMENT UTILISER**

- Fermez le Grill Grille-pain et le brancher dans la prise murale, vous remarquerez que le témoin lumineux s'allume, indiquant que le Grill Grille-pain a commencé le préchauffage.
- Il faut environ 3 minutes pour atteindre la température de cuisson, la lumière prêt se éteint.
- Ouvrez le Grill Grille-pain, mettre le sandwich, la viande ou d'autres aliments sur la plaque de cuisson inférieure.
- Fermez le Grill Grille-pain. La lumière sera prête à nouveau.
- Faire cuire pendant environ 3 à 8 minutes, le témoin lumineux se déclenche à nouveau, ou jusqu'à coloration dorée, ajuster le temps en fonction de vos goûts personnels.
- Lorsque les aliments sont cuits utiliser la poignée pour ouvrir le couvercle. Retirer les aliments à l'aide d'une spatule en plastique. Ne jamais utiliser des pinces de métal ou d'un couteau que ceux-ci peuvent causer des dommages au revêtement anti-adhésif des plaques de cuisson.
- Une fois que vous êtes cuisson terminé, débrancher la fiche de la prise murale et l'unité ouverte pour refroidir partir.

## **COMMENTAIRE UTILISER**

- FERMEZ le Grill Grille-pain et le brancher in the prix murale, vous remarquerez that the témoin lumineux s'allume, indiquant that the Grill Grille-pain un COMMENCER le prechauffage.
  - Il Faut envi 3 minutes, verser la température Atteindre de cuisson, La Volonté de la lumière se éteint prêt.
  - OUVREZ le Grill Grille-pain, le Mettre en sandwich, la viande UO d'Autres aliments sur la plaque de cuisson Inférieure.
  - FERMEZ le Grill Grille-pain. La lumière des sérums de prête à nouveau.
  - Faire cuire pendant environ 3 à 8 minutes le témoin lumineux se déclenche à nouveau, ous JUSQU'A coloration dorée, Ajuster le temps en fonction de Vos Goûts personnels.
  - when les aliments cuits are UTILISER la poignée versez Ouvrir le couvercle. Retirer les aliments A l'aide d'en juin spatule plastique. Ne jamais UTILISER des pinces de métal ous d'un couteau Que Ceux-ci PEUVENT Causer des DOMMAGES au revêtement anti-adhésif des plaques de cuisson.
  - Une Fois Que vous ÉTES cuisson terminé, débrancher la fiche de la prise murale et l'unité ouverte versez refroidir partir.
- 
- Essuyez l'extérieur du grille-pain grill avec un chiffon humide. Ne pas nettoyer l'extérieur avec une laine de tampon à récurer ou en acier abrasif, car cela pourrait endommager la finition. Ne pas plonger dans l'eau ou tout autre liquide.
  - Ne pas placer dans le lave-vaisselle.
  - Retirer et vider le bac de récupération après chaque utilisation et laver le plateau dans l'eau chaude savonneuse. Évitez l'utilisation de tampons à récurer ou des détergents agressifs, car ils peuvent endommager la surface.
- Rincer et sécher soigneusement avec un chiffon propre, doux et remplacer.

## *STOCKAGE*

- *Toujours débrancher le Grill Grille-pain avant le stockage.*
- *Assurez-vous toujours le Grill Grille-pain est frais et sec avant chaîne.*
- *Le cordon d'alimentation peut être enroulé autour de la partie inférieure de la base pour le stockage.*

***Garantie: 2 ans***



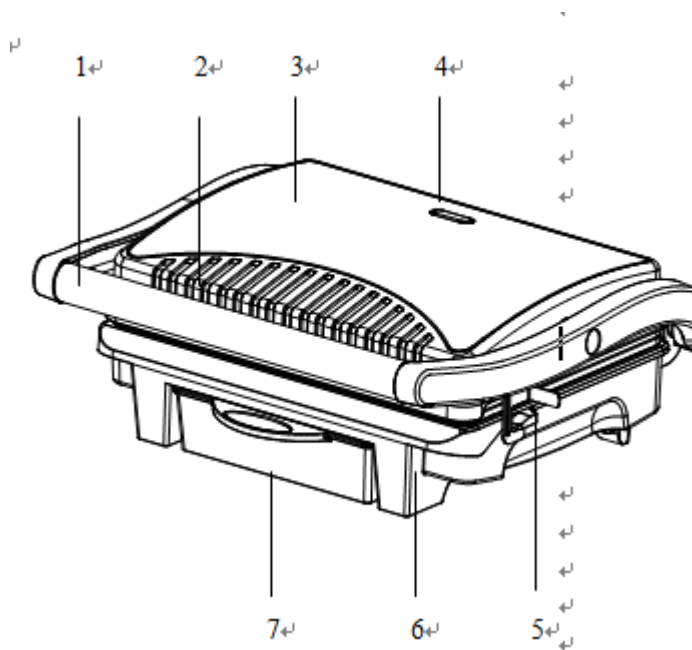
## **NL**

### Gebruiksaanwijzing

Lees voor gebruik de gebruiksaanwijzing aandachtig door.

#### Belangrijke veiligheidsvoorschriften

- Lees alle instructies
- Gebruik het apparaat alleen op 220-240 Volt, 50/60 Hz. Alleen voor huishoudelijk gebruik.
- Raak de hete oppervlakte niet aan. Gebruik handgrepen en knop.
- Om elektrische schokken te voorkomen, dompel nooit de snoer, stekker of het apparaat in water of ander soortgelijke vloeistoffen.
- Ouderlijke toezicht is nodig wanneer kinderen aanwezig zijn.
- Trek de stekker altijd uit het stopcontact voordat u het apparaat schoonmaakt. Let hierbij op dat de platen zijn afgekoeld.
- Gebruik nooit een beschadigde of niet-functioneerende product. Om elektrische schokken te voorkomen, breng het naar een erkende reparateur voor inspectie en reparatie. Verkeerde montage kan leiden tot elektrische schokken wanneer deze in gebruik is.
- Het gebruik van accessoires die niet door de fabrikant zijn uitgegeven kan leiden tot brand, elektrische schok of kan leiden tot letsel aan personen.
- Het product niet buitenhuis gebruiken.
- Laat het snoer niet hangen over de zijkant van een tafel of op hete oppervlakte.
- Plaats het niet naast of dichtbij een hete gas /elektronische brander of hete oven.
- Gebruik het niet in combinatie van een externe timer of een aparte afstandsbediening systeem.
- Trek de stekker uit het stopcontact na gebruik.
- Uiterste voorzichtigheid is een noodzaak wanneer het apparaat wordt verplaatst.



•

#### Identificatie onderdelen

1. Hendel
2. Behuizing bovenkant
3. Decoratieve panel
4. Aan/Uit licht (rood)
5. Slot
6. Behuizing onderkant
7. Druppel tray

#### Voor het eerst gebruik

- Lees alle instructies aandachtig door en bewaar voor toekomstig gebruik.
- Verwijder alle verpakkingsmateriaal.
- Maak de anti-aanbak panel schoon met een spons of vochtig doek.
- Dompel het toestel niet in water en laat er geen direct water op de kookplaten.
- Droog het af met een doek of keukenpapier.
- Voor het beste resultaat, vet de platen met een beetje kookolie.

Opmerking: Wanneer de grill toaster warm wordt voor de eerste keer, dan kan het een lichte rook of geur afgeven. Dit is normaal voor vele verwarmings apparatuur. Dit is niet schadelijk voor het product.

## In gebruikname

- Stel de panini maker op de gewenste instelling. Probeer in het eerste instantie op de hoogste temperatuur te zetten, deze kan later nog aangepast worden.
- Doe de panini maker dicht en doe de stekker in het stopcontact, de aan/uit licht en gereed licht zal aangaan. Dit duidt aan dat het apparaat aan het opwarmen is.
- Het duurt gemiddeld 5 minuten voordat de gewenste baktemperatuur wordt bereikt, de gereedlamp zal uitgaan.
- Open de panini maker, doe de boterham, vlees, of ander voedsel op de onderste kookpaat.
- Doe de panini maker dicht. De gereedlamp zal weer branden.
- Kook 3 á 8 minuten, totdat de gereedlamp weer uitgaat, totdat het voedsel goud bruin is, of naar uw eigen smaak.
- Als het voedsel gaar is, open de bovenkant van de panini maker. Verwijder het voedsel met behulp van een plastic spatula. Gebruik nooit metalen voorwerpen die de anti-aanbaklaag kunnen beschadigen.
- Wanneer u klaar bent met koken houdt de plaat open om het te laten koelen.

## Reiniging en onderhoud

- Trek de stekker altijd uit het stopcontact en laat het apparaat afkoelen voordat het schoongemaakt kan worden. Het apparaat is makkelijker schoon te maken als het een beetje warm is. Het is niet nodig om de panini maker uitelkaar te halen voor de schoonmaak. Dompel de panini maker nooit in water of plaats het nooit in de vaatmachine.
- Veeg de kookplaten met een zachte doek om voedselresten te verwijderen. Voor gebakken voedselresten knijp wat warm water gemengd met afwasmiddel over de voedselresten ofwel met een niet plastic schuursponsje. Of plaats nat keukenpapier over de grill op de voedselresten te bevochtigen.
- Gebruik geen schuurspons of middel die de anti-aanbaklaag kunnen beschadigen.
- Gebruik geen metalen voorwerpen om de voedsel te verwijderen.
- De buitenkant kan schoongemaakt worden door een zachte doekje
- Niet in de vaatwas plaatsen

- Verwijder en leeg de lekbak na elk gebruik en was de lade in warm water en zeep. Vermijd het gebruik van schuursponsje of agressieve wasmiddelen die de oppervlak kunnen beschadigen. Droog het af met een schone en zachte doek.

#### Storage

- Trek de stekker uit voordat het apparaat wordt weggezet.
- Check of de panini maker droog en koel is voordat het wordt weggezet.

Garantie: 2 jaar